

Sofa set Rope

502795640

Instruction manual

Käyttöohje

Bruksanvisning

Bruksanvisning

Brugsanvisning

Kasutusjuhend

Instrukcijas

Instaliavimo instrukcijos

GB

FI

SE

NO

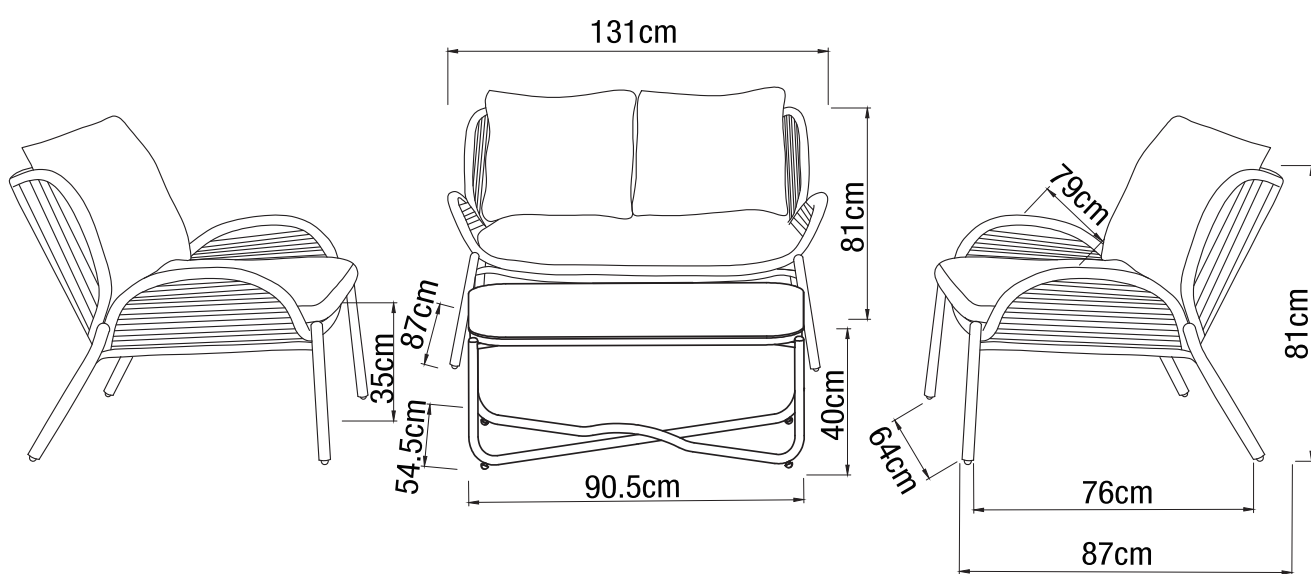
DK

EE

LV

LT

CELLO



CELLO

GB  **READ & SAVE BELOW INSTRUCTIONS BEFORE ASSEMBLY**

1. PLEASE SEPARATE AND IDENTIFY ALL PARTS, MAKING SURE THAT YOU HAVE ALL OF THE PARTS LISTED.
2. TO AVOID ANY SCRATCH DURING ASSEMBLY, PLEASE ASSEMBLE ON A SOFT MAT OR SIMILAR.
3. PLEASE ASSEMBLE STEP BY STEP AND FOLLOW THE INSTRUCTIONS.
4. WASHERS MUST BE USED.
5. WHILE EACH SCREW AND NUT IS PROPERLY FASTENED, DO NOT OVER FASTEN IT.
6. DO NOT COMPLETELY FASTEN EACH SCREW AND NUT UNTIL ALL THE SCREWS ARE PROPERLY FIXED.

DK  **LÆS OG GEM NEDENSTÅENDE INSTRUKTIONER FØR MONTERING.**

1. ADSKIL OG IDENTIFICER ALLE DELE, OG SØRG FOR, AT DU HAR ALLE DE DELE, DER ER ANFØRT.
2. FOR AT UNDGÅ RIDSER UNDER SAMLINGEN SKAL DU SAMLE DEN PÅ EN BLØD MÅTTE ELLER LIGNENDE.
3. SAML DEN TRIN FOR TRIN, OG FØLG INSTRUKTIONERNE.
4. DER SKAL BRUGES SKIVER.
5. SELV OM ALLE SKRUE OG MØTRIKKER ER SPÆNDT KORREKT, MÅ DE IKKE SPÆNDES FOR HÅRDT.
6. SPÆND IKKE HVER ENKELT SKRUE OG MØTRIK HELT FAST, FØR ALLE SKRUE ER SIDDER ORDENTLIGT FAST.

FI  **LUE JA SÄILYTÄ NÄMÄ KÄYTTÖOHJEET ENNEN ASENNUSTA JA KOKOONPANOJA**

1. EROTTLE JA TARKASTA KAIKKI OSAT JA VARMISTA, ETTÄ KAIKKI OSALUETTELOSSA KUVATUT OSAT OVAT MUKANA TOIMITUKSESSA.
2. ASENNUKSEN AIKAISTEN NAARMUJEN VÄLTÄMISEKSI SUORITA ASENNUS PEHMEÄN MATON TAI VASTAAVAN PÄÄLLÄ.
3. SUORITA ASENNUS VAIHE VAIHEELTA OHJEITA NOUDATTAMALLA.
4. KÄYTÄ ALUSLEVYJÄ/PRIKKOJA.
5. ÄLÄ YLIKIRISTÄ RUUVEJA JA MUTTEREITA NIIDEN KIINNITTÄMISEN AIKANA.
6. KIRISTÄ LOPULLISESTI KAIKKI RUUVIT JA MUTTERIT VASTA, KUN KAIKKI OSAT JA KIINNIKEET OVAT PAIKALLAAN.

EE  **LUGEGE JUHISED ENNE KOKKUPANEKUT LÄBI JA HOIDKE NEED ALLES**

1. ERALDAGE ÜKSTEISEST JA TUVASTAGE KÕIK OSAD NING VEENDUGE, ET TEIL ON KÕIK LOETLETUD OSAD.
2. KOKKUPANEKU KÄIGUS KRIIMUDE TEKIMISE VÄLTIMISEKS TEHKE SEDA PEHMEL MATIL VÕI MUUL SARNASEL PINNAL.
3. PANGE KOKKU SAMMHAVAL JA JÄRGIGE JUHISEID.
4. SEIBE PEAB KASUTAMA.
5. KINNITAGE KÕIK POLDID JA MUTRID KORRALIKULT, AGA MITTE LIIGA TUGEVALT.
6. ÄRGE KINNITAGE POLTE JA MUTREID LÕPUNI ENNE, KUI KÕIK POLDID ON ÕIGESTI KINNITATUD.

SE  **LÄS OCH SPARA INSTRUKTIONERNA NEDAN INNAN MONTERING**

1. SEPARERA OCH IDENTIFIERA ALLA DELAR FÖR ATT SE TILL ATT DU HAR ALLA LISTADE DELAR
2. MONTERA PÅ EN MJUK MATTA ELLER LIKANDE FÖR ATT UNDVIKA ATT REPA DELAR UNDER MONTERING
3. MONTERA STEGVIS OCH FÖLJ INSTRUKTIONERNA
4. MUTTERBRICKOR MÅSTE ANVÄNDAS.
5. DRA INTE ÄT FÖR HÅRT UNDER TIDEN SOM VARJE SKRUV OCH MUTTER FÅSTS ORDENTLIGT.
6. FÅST INTE ALLA SKRUVAR OCH MUTTRAR HELT TILLS ALLA KRUVAR ÄR ORDENTLIGT FÅSTA

LV  **IZLASIET UN SAGLABĀJIET SEKOJOŠĀS INSTRUKCIJAS PIRMS MONTĀŽAS**

1. LŪDZU, NOVĪETOJIET ATSEVIŠKI UN IDENTIFICĒJIET VISAS DAĻAS, LAI PĀRLIECINĀTOS, KA IR VISAS, KAS MINĒTAS SĀRAKSTĀ.
2. LAI IZVAIRĪTOS NO SASKRĀPĒŠANAS MONTĀŽAS LAIKĀ, LŪDZU, VEICIET TO UZ MĪKSTĀ PAKĻĀJA VAI LĪDZĪGA MATERIĀLA.
3. LŪDZU, VEICIET MONTĀŽU SOLI PA SOLIM, UN SEKOJIET INSTRUKCIJĀM.
4. IR JĀIZMANTO PĀPLĀKSNES.
5. KĀRTĪGI PIEVELCIET KATRU SKRŪVI UN UZGRIEZNI, TAČU NEDARIET TO PĀRĀK STIPRI.
6. KĀMĒR VISAS SKRŪVES NETIEK PAREIZI NOSTIPRINĀTAS, NEPIEVELCIET KATRU SKRŪVI UN UZGRIEZNI UZREIZ LĪDZ GALAM.



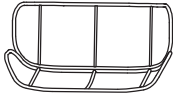
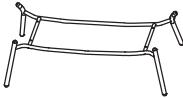





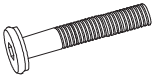







NO  **LES OG TA VARE PÅ DISSE INSTRUKSJONENE FØR INSTALLASJON OG MONTERING**

1. DEMONTER OG KONTROLLER ALLE DELER OG SØRG FOR AT ALLE DELER SOM BESKRIVES I DELELISTEN ER INKLUDERT I LEVERANSEN.
2. FOR Å UNNGÅ RIPER UNDER INSTALLASJONEN, INSTALLASJONEN BØR DU GJØRE DET PÅ ET MYKT TEPPE ELLER LIGNENDE OVERFLATE.
3. INSTALLASJONEN TRINN FOR TRINN VED Å FØLGE INSTRUKSJONENE.
4. BRUK SKIVER/SKIVE.
5. IKKE STRAM SKRUE OG MUTTERE FOR VELDIG NÅR DU FESTES.
6. STRAM TIL SLUTT ALLE BOLT OG MUTTERE ETTER AT ALLE DELER OG FESTEMONTERINGER ER PÅ PLESS.

LT  **PRIEŠ SURENKIMĄ PERSKAITYKITE IR IŠSAUGOJITE TOLIAS INSTRUKCIJAS**



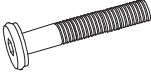



1. PRAŠOME ATSKIRTI IR NUSTATYKITE VISAS DALIS, ĮSITIKINKITE, KAD TURITE VISAS SĄRAŠAS.
2. KAD SURENKIMO METU VENGTI JOKIŲ ĮBRĖŽYMŲ, SURENKITE ANT MINKŠTO KILMĖS AR PANAŠUS KIELIO.
3. PRAŠOME ŽINGSNIS PAS ŽINGSNIS SURENKTI IR VADYKITE INSTRUKCIJŲ.
4. BŪTINA NAUDOTI PLOVIMUS.
5. KOL KIEKVIENAS VARŽTAS IR VERŽLĖ TINKAMAI PRITVIRTĖS, NEPERPRIJUNKITE.
6. NEVISAI NEPRIJUNKITE KIEKVIENO VARŽTO IR VERŽLĖS, KOL VISI SRAIGTAI NEBUS TINKAMAI NUSTATYTI.

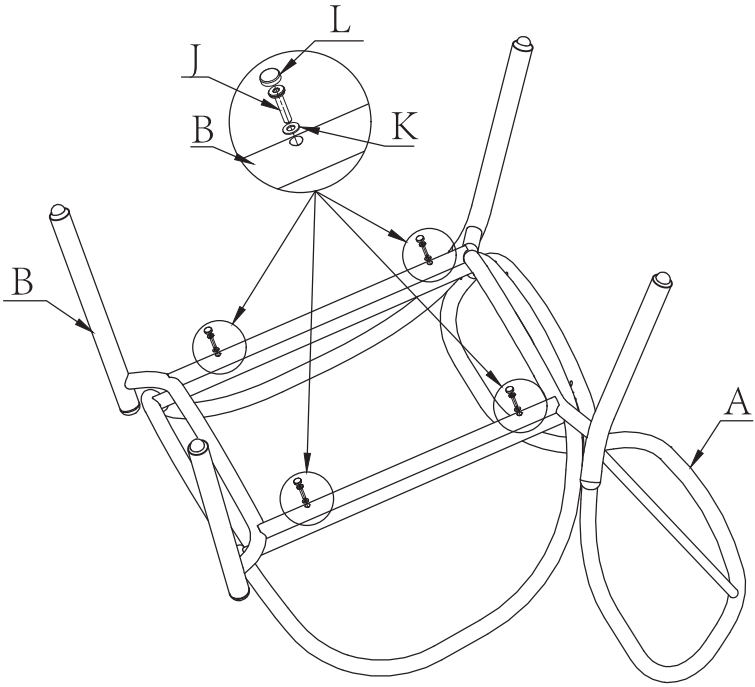
CELLO

REF	PCE	PIECE	QTY	DIM
	A		2	
	B		2	
	C		1	
	D		1	
	E		1	
	F		1	
	G		1	
	H		1	
	I	 M6*23	5	
	J	 M6*40	13	
	K	 Φ 13*  4.5*1.0	18	
	L		18	
	M		1	
	N		4	
	O		2	
	P		1	

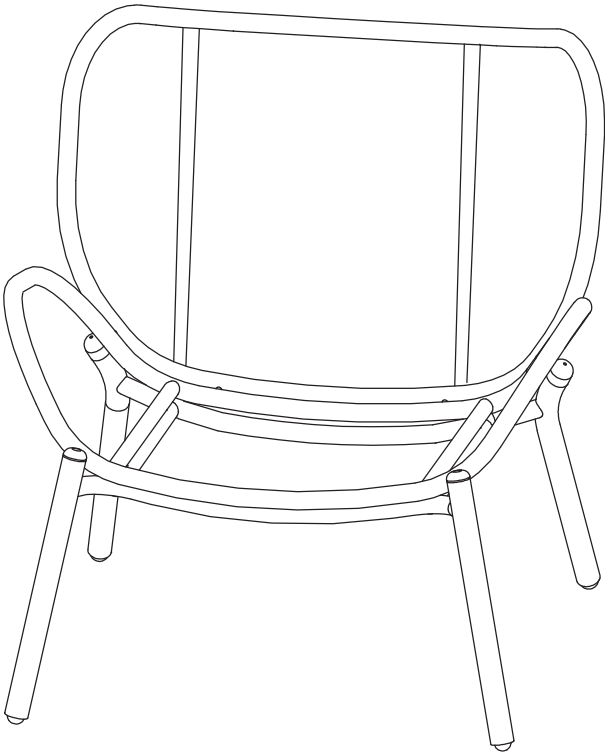
CELLO

STEP 1

A		1
B		1
J	 M6*40	4
K	 Φ13* 6.5*1.0	4
L		4
M		1





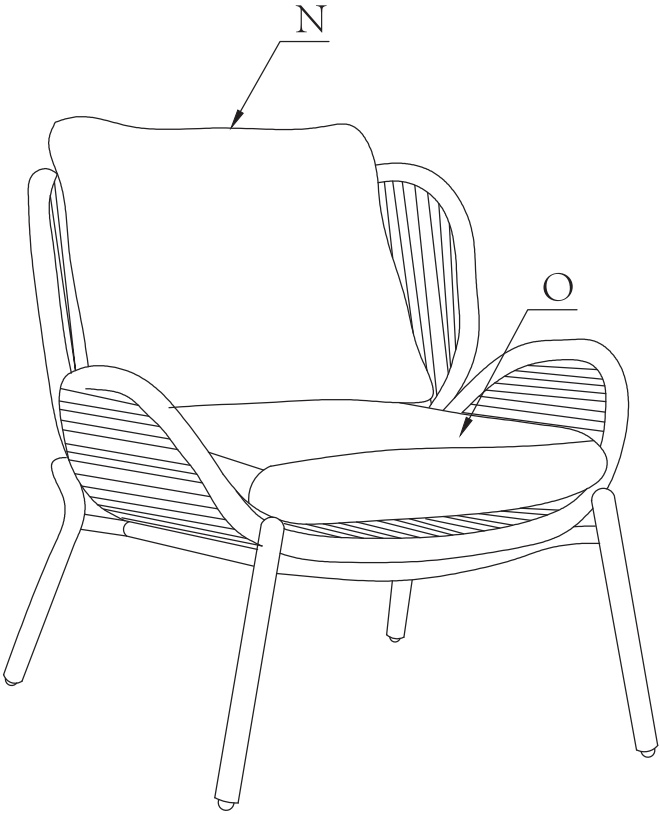
STEP 2



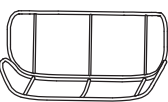
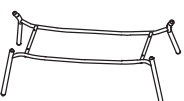
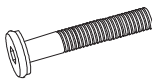



CELLO

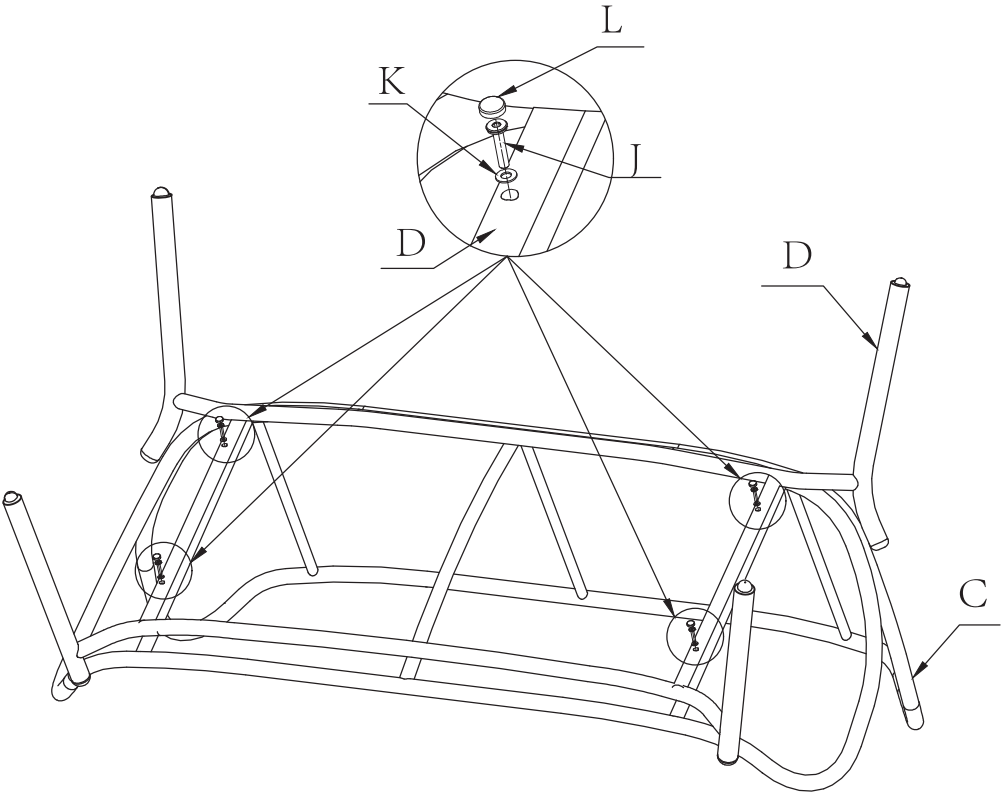
STEP 3

N		1
O		1



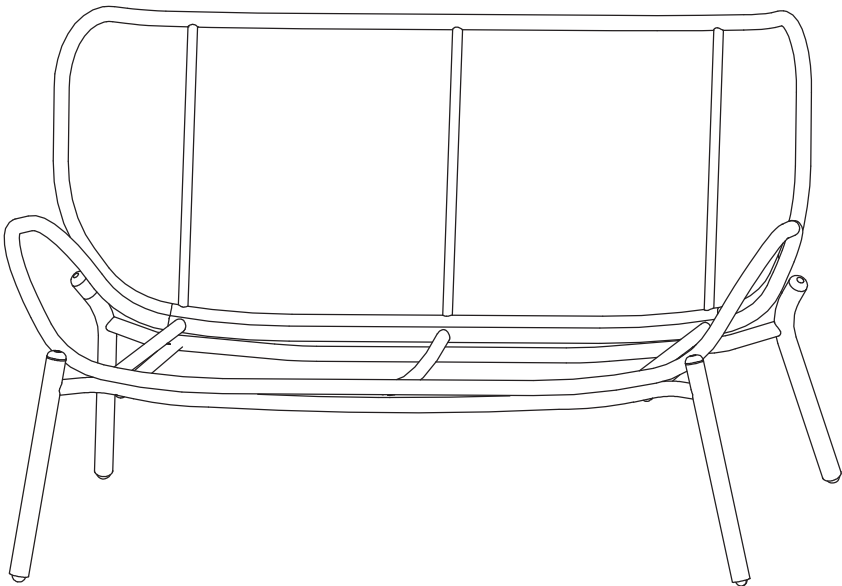
STEP 4

C		1
D		1
J	 M6*40	4
K	 $\Phi 13* 6.5*1.0$	4
L		4
M		1





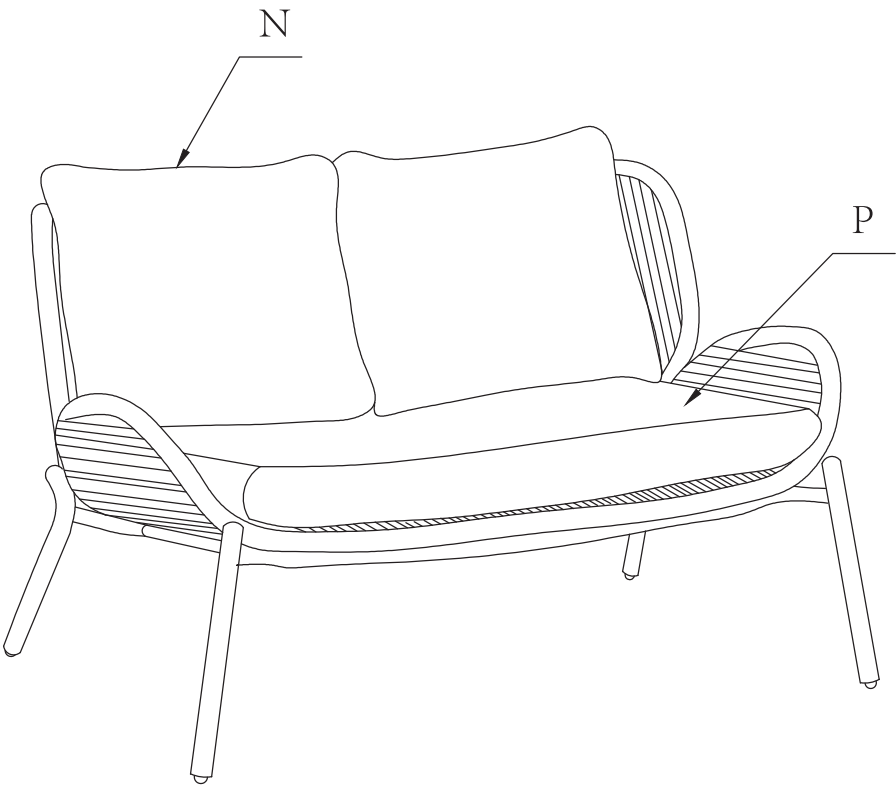
CELLO

STEP 5









STEP 6

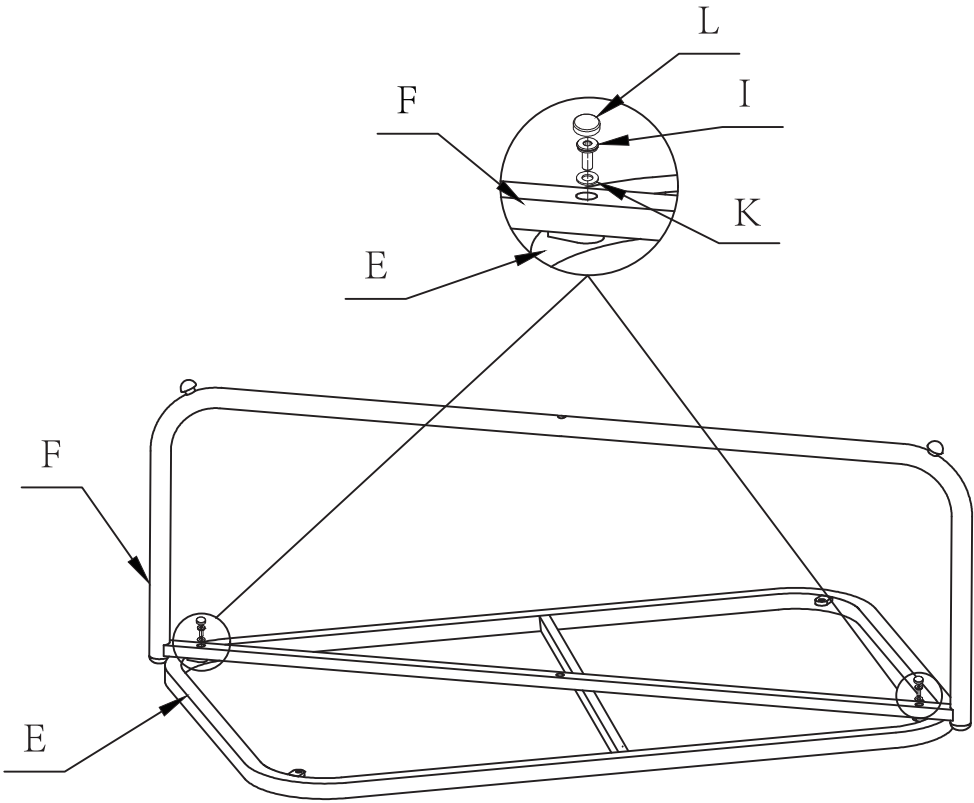
N		2
P		1







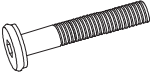



CELLO

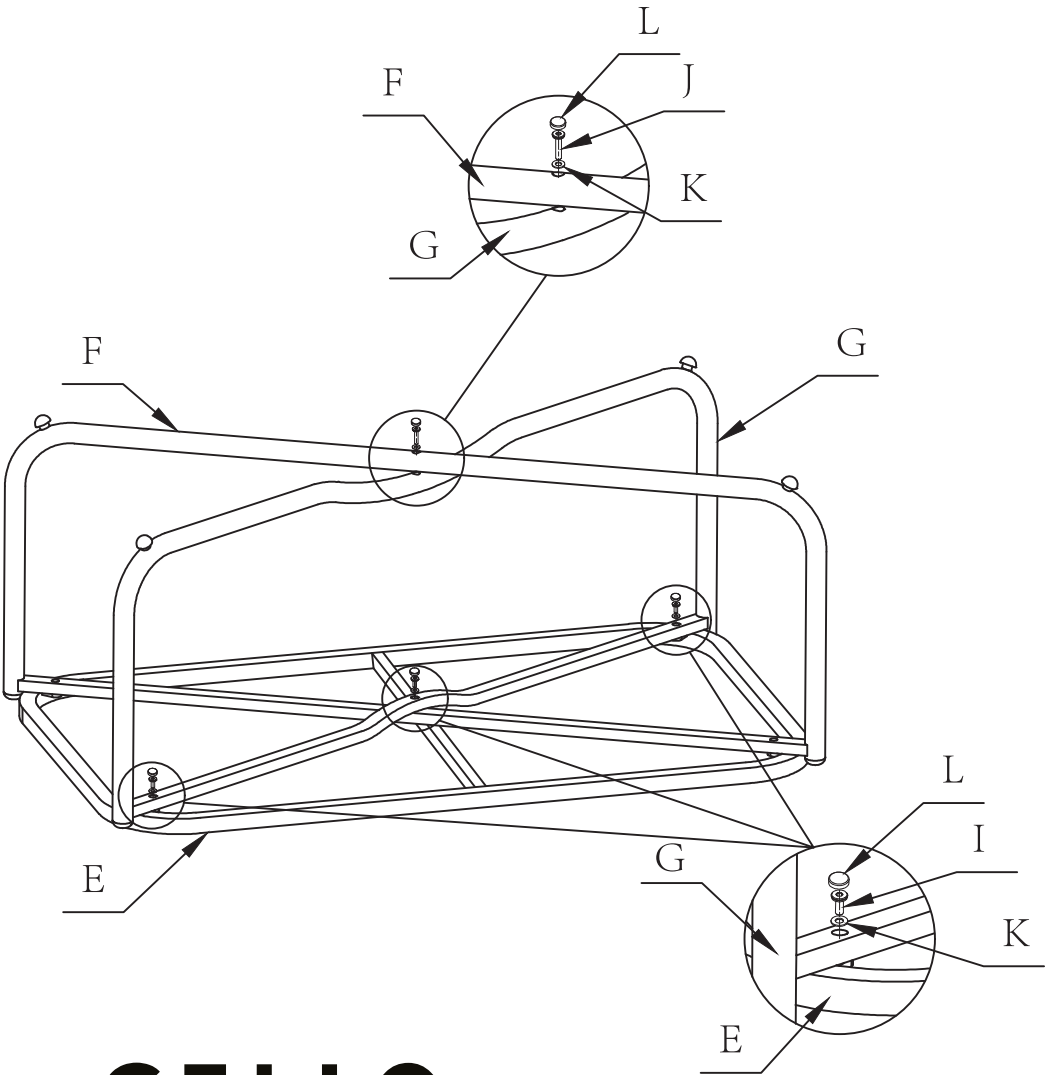
STEP 7

E		1
F		1
I	 M6*23	2
K	 Φ13*Φ6.5*1.0	2
L		2
M		1




STEP 8

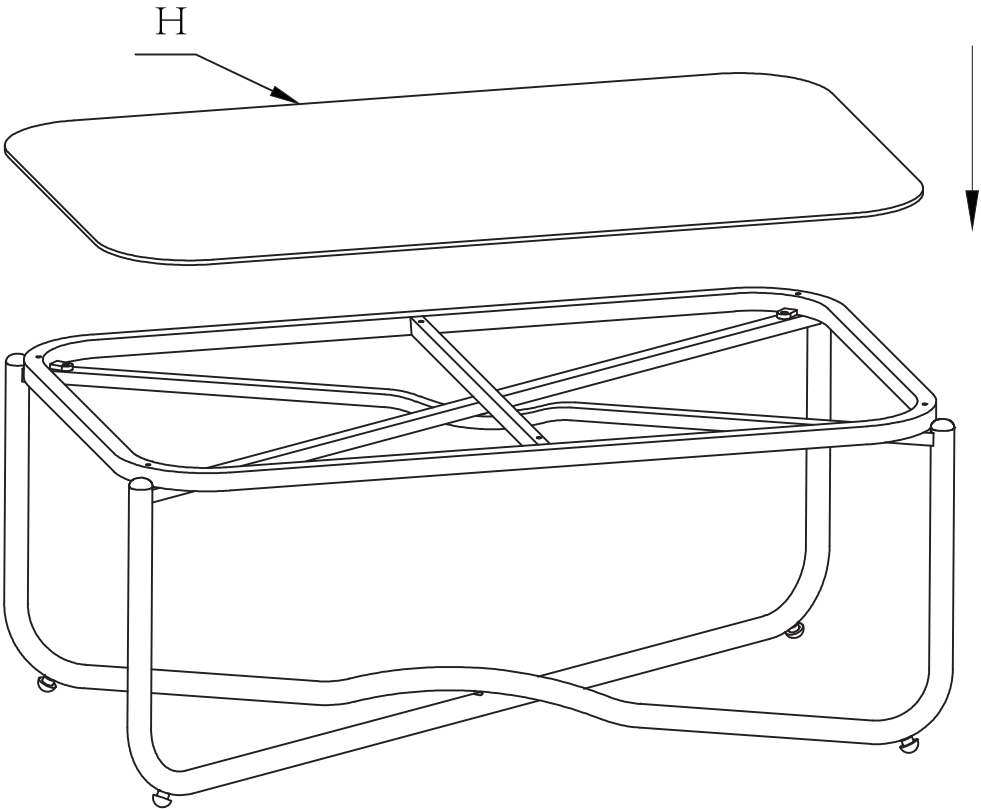
E		1
F		1
G		1
I	 M6*23	3
J	 M6*40	1
K	 Φ13*Φ6.5*1.0	4
L		4
M		1



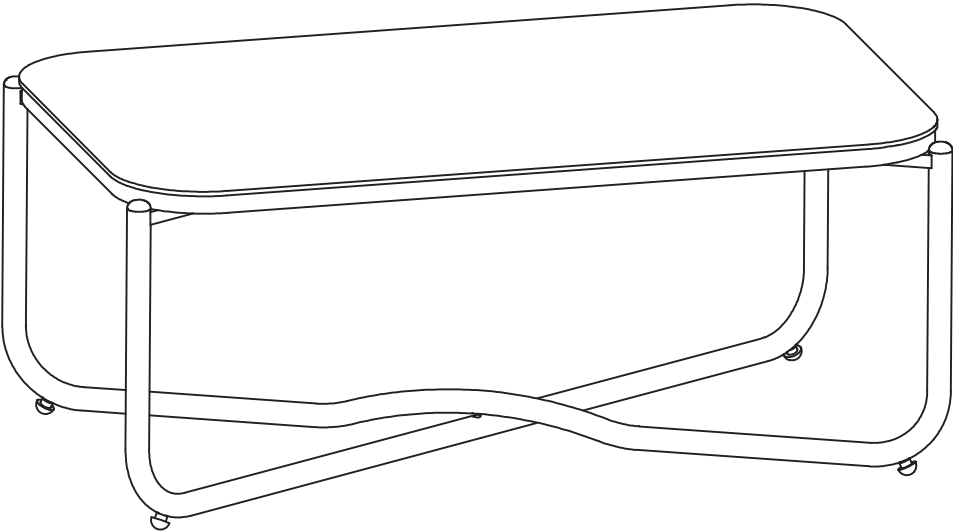
CELLO

STEP 9

H		1
---	---	---



STEP 10



CELLO

- GB

The steel frame set includes a two-seater sofa, two armchairs, and a table. Seats of natural-coloured polyrattan, light beige 10 cm thick seat paddings made of Olefin canvas. The frame of the sofa, chairs and table are painted to look like wood. The glass tabletop has a wood grain pattern. Cello Rope sofa set parts:

 - 1 pc Cello Rope sofa, size: 87 x 131 x 81 cm, seat height: 44 cm with cushion, weight limit 220 kg, seat depth 62 cm, seat width 110 cm.
 - 2 pcs Cello Rope chair, size: 87 x 79 x 81 cm, sitting height: 44 cm with cushion, weight limit 110 kg, seat depth 62 cm, seat width 58 cm.
 - 1 pc Cello Rope table, size: 90,5 x 54,5 x 40 cm, weight limit 50 kg.

- FI

Teräsrunkoiseen settiin kuuluu kahden istuttava sohva, kaksi nojatuolia ja pöytä. Istuinosat luonnonväristä polyrottinkia, vaalean beige 10 cm paksut Olefin -kankaiset istuinpehmusteet. Sohvan ja tuolien sekä pöydän runko on maalattu näyttämään puulta. Pöydän lasikannessa on puujäljitelmäkuvio. Cello Rope -sohvasetin osat:

 - 1 kpl Cello Rope -sohva, koko: 87 x 131 x 81 cm, istuin korkeus: 44 cm pehmusteen kanssa, painorajoitus 220 kg, istuinsyvyys 62 cm, istuinleveys 110 cm.
 - 2 kpl Cello Rope -tuoli, koko: 87 x 79 x 81 cm, istuin korkeus: 44 cm pehmusteen kanssa, painorajoitus 110 kg, istuinsyvyys 62 cm, istuinleveys 58 cm.
 - 1 kpl Cello Rope -pöytä, koko: 90,5 x 54,5 x 40 cm, painorajoitus 50 kg.

Instructions for maintenance and storage:

Note! Cleaning with water (not a pressure washer) or mild soapy water using a soft sponge/cloth. Hand wash the padding or removable covers at a maximum temperature of 30 degrees, do not dry clean. The padding is shaped when damp after washing. Outdoor furniture padding is usually durable, but can still fade over time. Protect the padding from strong sunlight and getting wet. You should also favour protective covers for the padding. It is a good idea to treat the padding before use with a protective agent that repels dirt and moisture. Winter storage indoors is recommended.

PRODUCT DISPOSAL

Do not dispose the product with household waste. Recycle the product and packaging materials appropriately or dispose of them in another environmentally friendly way to conserve natural resources. Take the product to a local recycling centre or other official collection and disposal point. If in doubt, ask your local waste management service about recycling and/or disposal options.

SAFETY

Please note that products whose assembly incorporates screws must be re-tightened regularly to ensure that the product remains stable and safe throughout its service life. The product does not pose a risk to the user with appropriate assembly and usage.

This chair is not a toy. Do not rock the chair. Excessive rocking may tip the chair over and cause injury.
The chair is intended to seat only one person. The chair is not intended for standing and should not be used as a stool or stepladder.
Use only on flat surfaces.
Wear protective gloves during assembly.
Using the product incorrectly or contrary to the instructions will result in injury.
This product is intended for normal outdoor and domestic/household use only.

GUIDANCE ON TEMPERED GLASS

Do not strike the glass surface with hard or sharp objects.
Do not use the glass surface as a cutting surface.
Do not sit or stand on glass surfaces.
Do not place very hot or cold objects directly on the glass surface.
Use only a damp cloth and dish soap or mild soap to clean the glass. Do not use an abrasive substance as it will scratch the glass.
If the glass breaks or shatters, stop using the product and contact the store.

Hoito- ja säilytysohje:

Huom! Puhdistus vedellä (ei painepesurilla) tai miedolla saippuavedellä pehmeää sientä / liinaa käyttäen. Pehmusteiden tai irrotettavien päällisten käsinpesu enintään 30 asteessa, ei kemiallista pesua. Pehmusteet muotoillaan kosteana pesun jälkeen. Ulkokalusteiden pehmusteet ovat tavallisesti kestäviä, mutta saattavat silti haalistua ajan mittaan. Suojaa pehmusteet voimakkaalta auringonpaisteelta ja kastumiselta. Suosi myös pehmusteille tarkoitettuja suojapeitteitä. Pehmusteet on hyvä käsitellä ennen käyttöönottoa pehmusteille tarkoitettulla suoja-aineella, joka hylkii likaa ja kosteutta. Talvisäilytystä suositellaan sisätiloissa.

TUOTTEEN HÄVITTÄMINEN

Tuotetta ei saa hävittää kotitalousjätteen mukana. Luonnonvarojen säilyttämiseksi ja haitallisten ympäristövaikutusten minimoimiseksi, kierrätä tuote ja pakkausmateriaalit asianmukaisesti tai hävitä muulla ympäristöystävällisellä tavalla. Tuote tulee viedä paikalliseen kierrätyskeskukseen tai muuhun viralliseen keräily- ja hävityspisteeseen. Jos olet epävarma, kysy kierrätys- ja/tai hävittämisvaihtoehtoista paikalliselta jätehuoltopalvelulta.

TURVALLISUUS

Huomioithan, että ruuveilla kasattavat tuotteet tulee kiristää uudelleen säännöllisesti, jotta tuote pysyy vakaana ja turvallisena koko käyttöikänsä ajan. Oikein kasattuna ja käyttötarkoituksen mukaisessa käytössä tuote ei aiheuta vaaraa käyttäjälle.

Tämä tuoli ei ole lelu.
Älä keinuta tuolia. Liian suuri keinunta voi kaataa tuolin ja aiheuttaa loukkaantumisen. Tuoli on tarkoitettu vain yhden henkilön istumiseen. Tuolia ei ole tarkoitettu seisomiseen eikä se toimi jakkarana tai askeltikkaana.
Käytä vain tasaisilla pinnoilla.
Käytä suojakäsineitä kasauksen aikana.
Tuotteen virheellinen tai ohjeiden vastainen käyttö johtaa loukkaantumiseen.
Tuote on tarkoitettu vain tavanomaiseen käyttöön kotitalouksissa.

KARKAISTUA LASIA KOSKEVA OHJE

Älä lyö lasipintaa kovilla tai terävillä esineillä.
Älä käytä lasipintaa leikkuualustana.
Älä istu tai seiso lasipinnoilla.
Älä aseta erittäin kuumia tai kylmiä esineitä suoraan lasipinnalle.
Käytä lasin puhdistukseen ainoastaan kosteaa liinaa ja astianpesuainetta tai mietoa saippuaa. Älä käytä hankaavaa ainetta, sillä se naarmuttaa lasia.
Jos lasi murtuu tai hajoaa, lopeta tuotteen käyttö ja ota yhteys myymälään

SE

Setet med stålram består av en tvåsitssoffa, två fåtöljer och ett bord. Sitsdelar i naturfärgad konstrotting, ljusbeige 10 cm tjocka sittdynor i Olefin-tyg. Soffans och stolarna samt bordets ram är målade för att efterlikna trä. Bordets glasskiva har ett träimitationsmönster. Cello Rope soffgruppens delar:

- 1 st Cello Rope soffa, storlek: 87 x 131 x 81 cm, sitthöjd: 44 cm med stoppning, viktbegränsning 220 kg, sittdjup 62 cm, sittbredd 110 cm.
- 2 stycken Cello Rope stolar, storlek: 87 x 79 x 81 cm, säteshöjd: 44 cm med stoppning, viktbegränsning 110 kg, sittdjup 62 cm, sittbredd 58 cm.
- 1 st Cello Rope bord, storlek: 90,5 x 54,5 x 40 cm, viktbegränsning 50 kg.

Instruktion för underhåll och förvaring:

OBSt Rengöring med vatten (ej högttrycksvätt) eller milt tvålatten med en mjuk svamp/duk. Handtvätt av stoppning eller avtagbara överdrag i högst 30 grader, ingen kemtvätt. Stoppningen formas när den är fuktig efter tvätt. Utomhusmöblernas stoppning är vanligtvis slitstark, men kan ändå blekna med tiden. Skydda stoppningen mot starkt solljus och fukt. Använd även skyddsöverdrag avsedda för stoppade möbler. Stoppningen bör behandlas före användning med ett skyddsmedel avsett för stoppning som stöter bort smuts och fukt. Vinterförvaring rekommenderas inomhus.

KASSERING AV PRODUKT

Kassera inte produkten tillsammans med hushållsavfall. För att bevara naturresurserna ska du återvinna produkten och förpackningsmaterialet på lämpligt sätt eller kassera d em på ett annat miljövänligt vis. Lämna produkten till en lokal återvinningscentral eller annan officiell insamlings- och avfallsanläggning. Vid eventuella tveksamheter kontaktar du din lokala avfallshantering om återvinnings- och/eller kasseringsalternativ.

SÄKERHET

Observera att produkter som är monterade med skruvar måste dras åt regelbundet i efterhand för att säkerställa att produkten förblir stabil och säker under hela sin livslängd. Produkten utgör ingen risk för användaren om den monteras och används på rätt sätt.

Denna stol är ingen leksak. Gunga inte på stolen. Att gunga överdrivet mycket på stolen kan leda till att den välter och orsakar personskador. Stolen är endast avsedd för en person åt gången. Stolen är inte avsedd för att stå på och man ska inte använda den som en pall eller en stege. Använd endast på plana ytor. Använd skyddshandskar under montering. Om produkten används på fel sätt eller i strid med anvisningarna kan det leda till personskador. Denna produkt är endast avsedd för normalt utomhusbruk och användning i hus och hem.

VÄGLEDNING OM HÄRDAT GLAS

Slå inte mot glasytan med hårda eller vassa föremål. Använd inte glasytan som en skäryta. Sitt eller stå inte på glasytor. Placera inte väldigt varma eller kalla föremål direkt på glasytan. Använd endast en fuktig trasa och diskmedel eller mild tvål för att rengöra glaset. Använd inte något slipmedel eftersom det kan repa glaset. Om glaset går sönder eller krossas ska du sluta använda produkten och kontakta butiken.

NO

Stållrammesettet inkluderer en toseters sofa, to lenestoler og et bord. Seter av naturfarget polyrattan, lys beige 10 cm tykk setepolstring laget av Olefin-duk. Rammen til sofaen, stolene og bordet er malt slik at de ser ut som tre. Bordplaten i glass har et trekornmønster. Cello tau sofa sett deler:

- 1 stk Cello tau sofa, størrelse: 87 x 131 x 81 cm, setehøyde: 44 cm med polstring, vektgrense 220 kg, setedybde 62 cm, setebredde 110 cm.
- 2 stk Cello tau stol, størrelse: 87 x 79 x 81 cm, sitte høyde: 44 cm med polstring, vektgrense 110 kg, setedybde 62 cm, setebredde 58 cm.
- 1 stk Cello tau bord, størrelse: 90,5 x 54,5 x 40 cm, vektgrense 50 kg.

Instruksjoner for vedlikehold og lagring:

Merk! Rengjøring med vann (ikke en høytrykkspyler) eller mildt såpevann ved hjelp av en myk svamp/klut. Håndvask polstringen eller de avtagbare trekkene ved en maksimal temperatur på 30 grader, ikke klesrens. Polstringen formes når den er fuktig etter vask. Polstring for utemøbler er vanligvis slitesterkt, men kan fortsett falme over tid. Beskytt polstringen mot sterkt sollys og å bli våt. Du bør også bruke beskyttelsestrekk til polstringen. Det er en god idé å behandle polstringen før bruk med et beskyttende middel som avviser smuss og fuktighet. Innendørs oppbevaring anbefales om vinteren.

AVHENDING AV PRODUKTET

Produktet skal ikke kastes i restavfallet. Gjenvinn produktet og emballasjematerialene korrekt, eller kast dem på en annen miljøvennlig måte for å bevare naturressurser. Ta med produktet til et lokalt gjenvinnings-senter eller et annet offisielt innsamlings- og avhendingssted. Hvis du er i tvil, kan du spørre den lokale avfallstjenesten om alternativer for resirkulering og/eller avhending.

SIKKERHET

Merk at produkter som monteres med skruer må strammes jevnlig for å sikre at produktet forblir stabilt og sikkert gjennom hele levetiden. Produktet utgjør ingen risiko for brukeren ved riktig montering og bruk.

Denne stolen er ikke et leketøy. Ikke gyng på stolen. Overdreven gynging kan velte stolen og forårsake skade. Stolen er bare beregnet for én person. Stolen er ikke beregnet for å stå og skal ikke brukes som krakk eller stige. Må bare brukes på flate overflater. Bruk vernehansker under montering. Bruk av produktet som er feil eller strider med instruksjonene vil føre til skade. Dette produktet er bare beregnet for normal utendørs bruk og bruk i hjemmet.

VEILEDNING OM HERDET GLASS

Ikke slå glassoverflaten med harde eller skarpe gjenstander. Ikke bruk glassoverflaten som skjæreflate. Ikke sitt eller stå på glassflater. Ikke plasser veldig varme eller kalde gjenstander direkte på glassoverflaten. Bruk bare en fuktig klut og oppvaskmiddel eller mild såpe til å rengjøre glasset. Ikke bruk et skuremiddel, da det riper opp glasset. Hvis glasset går i stykker eller knuses, må du slutte å bruke produktet og kontakte butikken.

DK

Sættet med stålstel består af en to-personers sofa, to lænestole og et bord. Sæder af naturfarvet polyrattan, lys beige 10 cm tyk sædehynde af olefinlærred. Stellet på sofaen, stolene og bordet er malet, så det ligner træ. Glasbordpladen har et træmønster. Dele til Cello Rope-sofasættet:

- 1 stk. Cello Rope-sofa, størrelse: 87 x 131 x 81 cm, sædehøjde: 44 cm med hynde, vægtgrænse 220 kg, sædedybde 62 cm, sædebredde 110 cm.
- 2 stk. Cello Rope-stol, størrelse: 87 x 79 x 81 cm, siddehøjde: 44 cm med hynde, vægtgrænse 110 kg, sædedybde 62 cm, sædebredde 58 cm.
- 1 stk. Cello Rope-bord, størrelse: 90,5 x 54,5 x 40 cm, vægtgrænse 50 kg.

Instruktioner for vedligeholdelse og opbevaring:

Note! Rengør med vand (ikke højtryksrenser) eller mildt sæbevand med en blød svamp/klud. Vask hynden eller det aftagelige betræk i hånden ved højst 30 grader, må ikke renses. Hynden formes, når den er fugtig efter vask. Hynder til havemøbler er normalt slidstærke, men kan stadig falme med tiden. Beskyt hynden mod stærkt sollys og mod at blive våd. Du bør også anvende beskyttelsesovertræk til hynden. Det er en god idé at behandle hynden før brug med et smuds- og fugtafvisende beskyttelsesmiddel. Vinteropbevaring indendørs anbefales.

BORTSKAFFELSE AF PRODUKTER

Bortskaf ikke produktet sammen med husholdningsaffald. Genbrug produktet og emballagematerialerne korrekt, eller bortskaf dem på en anden miljøvenlig måde, så naturressourcerne bruges bedst muligt. Aflever produktet på en lokal genbrugsstation eller et andet officielt indsamlings- eller bortskaffelsessted. Hvis du er i tvivl, så spørg din lokale renovationsvirksomhed om mulighederne for genbrug og/eller bortskaffelse.

SIKKERHED

Vær opmærksom på, at produkter, der er monteres ved brug af skruer, skal efterspændes regelmæssigt for at sikre, at produktet forbliver stabilt og sikkert i hele dets levetid. Produktet udgør ikke en risiko for brugeren ved korrekt montering og brug.

Denne stol er ikke et stykke legetøj. Gyng ikke stolen. Hvis du gynger stolen for meget, kan den til at vælte og forårsage skader. Stolen er kun beregnet til én person. Stolen er ikke beregnet til at stå på og bør ikke bruges som skammel eller trappestige. Må kun bruges på plane overflader. Brug beskyttelseshandsker under monteringen. Hvis du bruger produktet forkert eller i strid med instruktionerne, kan du komme til skade. Dette produkt er kun beregnet til normal udendørs brug og brug i hjemmet/husholdningen.

VEJLEDNING OM HÆRDET GLAS

Slå ikke på glasset med hårde eller skarpe genstande. Brug ikke glasset som skæreflade. Undgå at sidde eller stå på glasset. Undgå at sætte meget varme eller kolde genstande direkte på glasset. Brug kun en fugtig klud og opvaskemiddel eller mild sæbe til at rengøre glasset. Brug ikke slibemidler, da de ridser glasset. Hvis glasset går i stykker eller splintres, skal du ophøre med at bruge produktet og kontakte butikken.

EE

Terasraamiga komplekti kuuluvad kahekohaline diivan, kaks tugitooli ja laud. Istmeosad naturaalsest värvi poliürotangist, helebeežid 10 cm paksused istmepehmenused kangast Olefin. Diivani, toolide ja laua raam on värvitud puitu imiteerivaks. Laua klaasplaat on puitu imiteeriva mustriaga. Diivanikomplekti Cello Rope osad:

- 1 diivan Cello Rope, suurus: 87 x 131 x 81 cm, istme kõrgus: 44 cm koos pehmenusega, kandevõime 220 kg, istme sügavus 62 cm, istme laius 110 cm.
- 2 tooli Cello Rope, suurus: 87 x 79 x 81 cm, istme kõrgus: 44 cm koos pehmenusega, kandevõime 110 kg, istme sügavus 62 cm, istme laius 58 cm.
- 1 laud Cello Rope, suurus: 90,5 x 54,5 x 40 cm, kandevõime 50 kg.

Hooldus- ja hoidmisjuhend:

Hooldusjuhised! Puhastada veega (mitte survepesuriga) või lahja seebiveega kasutades pehmet käsna/lappi. Pehmenduste või eemaldatavate katete käsipesu max 30 °C. Keemiline puhastus keelatud. Pehmendused vormida niiskelt kohe pärast pesemist. Aiamööbli pehmenused on üldiselt vastupidavad, kuid võivad ikkagi ajapikku pleekida. Kaitske pehmendusi intensiivse päikesepaiste ja märjaks saamise eest. Soovitav on kasutada pehmendustele mõeldud kaitsekatteid. Pehmendusi tuleks enne kasutamist töödelda kaitsevahendiga, mis hülgab mustust ja niiskust. Talvel on toodet soovitatav hoida siseruumides.

TOOTE KÕRVALDAMINE

Toodet ei tohi kõrvaldada koos olmejäätmetega. Loodusvarade säästmiseks ja kahjulike keskkonnamõjude minimeerimiseks tuleb toode ja pakendimaterjalid nõuetekohaselt ringlusse võtta või muul keskkonnasõbralikul viisil kõrvaldada. Toode tuleb viia jäätmejaama või muusse ametlikku kogumis- ja kõrvaldamispunkti. Kahtluse korral küsige kohalikult jäätmekäitlusettevõtelt, millised ringlussevõtu- ja/või kõrvaldamisvariandid on saadaval.

OHUTUS

Pange tähele, et kruvidega kokku pandavatel toodetel tuleb kruvisid regulaarselt pingutada, et tagada toote stabiilsus ja ohutus kogu kasutusea jooksul. Kui toode on nõuetekohaselt kokku pandud ja seda kasutatakse sihtotstarbeliselt, ei ole see kasutajale ohtlik.

See tool ei ole mänguasi. Ärge kiigutage tooli. Liigne kiikumine võib tooli kallutada ja põhjustada vigastusi. Tool on ette nähtud ainult üksi istumiseks. Tool ei ole ette nähtud seismiseks ega asenda taburetti või treppredelit. Kasutage ainult tasasel pinnal. Kandke kokkupaneku ajal töökindaid. Toote väär või juhiste vastane kasutamine võib põhjustada vigastusi. Toode on ette nähtud ainult tavaliseks koduseks kasutamiseks.

JUHISED KARASTATUD KLAASI KOHTA

Ärge lööge klaaspinda kõva või terava esemega. Ärge kasutage klaaspinda löikelauana. Ärge istuge ega seiske klaaspinnal. Ärge asetage väga kuumi või külmi esemeid otse klaaspinnale. Klaasi puhastamiseks kasutage ainult niisket lappi ja nõudepesuvahendit või õrna seepi. Ärge kasutage abrasiivset ainet, sest see kriimustab klaasi. Kui klaas murdub või puruneb, lõpetage toote kasutamine ja pöörduge kaupluse poole.

CELLO

- LV** Tērauda rāmja komplektā ir divvietīgs divāns, divi krēslī un galds. Sēdekļi no dabīgas krāsas polirātāna, gaiši smilškrāsas 10 cm bieži sēdekļu polsterējumi no olefīna audekla. Divāna, krēslu un galda rāmis ir nokrāsots tā, lai izskatītos pēc koka. Stikla galda virsmai ir koka graudu raksts. Cello virves divānu komplekta daļas:
- 1 gab. Cello virves divāns, izmērs: 87 x 131 x 81 cm, sēdekļa augstums: 44 cm ar polsterējumu, svara ierobežojums 220 kg, sēdekļa dziļums 62 cm, sēdekļa platums 110 cm.
 - 2 gab. Cello virves krēslī, izmērs: 87 x 79 x 81 cm, sēdēšanas augstums: 44 cm ar polsterējumu, svara ierobežojums 110 kg, sēdekļa dziļums 62 cm, sēdekļa platums 58 cm.
 - 1 gab. Cello virves galds, izmērs: 90,5 x 54,5 x 40 cm, svara ierobežojums 50 kg.

Kopšanas un uzglabāšanas norādījumi:

Kopšanas norādījumi! Tīriet ar ūdeni (ne ar spiediena mazgājamo mašīnu) vai maigu ziepjūdeni, izmantojot mikstu sūkli/lupatīnu. Polsterējumu vai noņemamos pārvalkus mazgājiet ar rokām maksimāli 30 grādu temperatūrā, neveiciet ķīmisko tīrīšanu. Polsterējuma forma pēc mazgāšanas ir jāievēdo, kamēr tas ir mitrs. Āra mēbeļu polsterējums parasti ir izturīgs, taču laika gaitā var izbalēt. Aizsargājiet polsterējumu no spēcīgas saules gaismas un saslapināšanas. Jums vajadzētu izvēlēties arī polsterējuma aizsargpārsegus. Pirms lietošanas polsterējumu ir ieteicams apstrādāt ar aizsargvielām, kas atgrūž netīrumus un mitrumu. Ziemā ieteicams uzglabāt telpās.

IZSTRĀDĀJUMA IZNĪCINĀŠANA

Neizmetiet izstrādājumu kopā ar sadzīves atkritumiem. Atbilstoši pārstrādājiet izstrādājumu un iepakojuma materiālus vai atbrīvojieties no tiem citā veidā draudzīgā veidā, lai taupītu dabas resursus. Nododiet izstrādājumu vietējā pārstrādes centrā vai citā oficiālā savākšanas un utilizācijas punktā. Ja rodas šaubas, jautājiet vietējam atkritumu apsaimniekošanas dienestam par pārstrādes un/vai iznīcināšanas iespējām.

DROŠĪBA

Lūdzu, ņemiet vērā, ka izstrādājumi, kuru montāžā ir izmantotas skrūves, ir regulāri jānostiprina, lai nodrošinātu, ka izstrādājums ir stabils un drošs visā tā kalpošanas laikā. Izstrādājums nerada risku lietotājam, ja tas ir pareizi samontēts un lietots.

Šis krēsls nav rotālieta. Pārlietu nesakustīniet krēslu. Pārmērīga šūpošanās var apgāzt krēslu un radīt traumas. Krēsls ir paredzēts tikai vienai personai. Krēsls nav paredzēts stāvēšanai uz tā, un to nedrīkst izmantot kā tabureti vai kāpnēs. Izmantojiet tikai uz līdzēnas virsmas. Montāžas laikā valkājiet aizsargcimdus. Ja izstrādājumu lietosiet nepareizi vai neatbilstoši norādījumiem, var būt traumas. Šis izstrādājums ir paredzēts tikai parastai lietošanai ārpus telpām un mājāsaimniecībā.

NORĀDĪJUMI PAR RŪDĪTO STIKLU

Nebakstiet stikla virsmu ar cietiem vai asiem priekšmetiem. Neizmantojiet stikla virsmu kā griešanas virsmu. Nesēdēt un nestāvēt uz stikla virsmām. Nenovietojiet ļoti karstus vai aukstus priekšmetus tieši uz stikla virsmas. Stikla tīrīšanai izmantojiet tikai mitru drānu un trauku ziepes vai maigas ziepes. Nelietojiet abrazīvas vielas, jo tās saskrāpēs stiklu. Ja stikls saplīst vai iekļūst, pārtrauciet izstrādājuma lietošanu un sazinieties ar veikal.

- LT** Plieninio rēmo komplektā sudaro dvivietē sofa, du foteliai ir stalas. Sėdynės iš natūralios spalvos polirātano, šviesios smėlio spalvos 10 cm storio sėdynių paminkštini mai iš olefino drobės. Sofos, kėdžių ir stalo karkasas nudažytas taip, kad atrodytų kaip medis. Stiklinis stalviršis turi medžio tekstūros raštą. „Cello“ sofos komplekto dalys:
- 1 vnt: 87 x 131 x 81 cm, sėdynės aukštis: 44 cm su paminkštiniu, svorio riba 220 kg, sėdynės gylis 62 cm, sėdynės plotis 110 cm.
 - 2 vnt. kėdės, dydis: 87 x 79 x 81 cm, sėdėjimo aukštis: 44 cm su paminkštiniu, svorio riba 110 kg, sėdynės gylis 62 cm, sėdynės plotis 58 cm.
 - 1 vnt. stalas: 90,5 x 54,5 x 40 cm, leistinas svoris 50 kg.

Priežiūros ir laikymo instrukcijos:

Priežiūros instrukcijos! Valykite vandeniu (ne slėginiu plovikliu) arba švelniu muiluotu vandeniu, naudojant minkštą kempinę ir (arba) šluostę. Užvalkalus arba nuimamus užvalkalus skalbkite rankomis ne aukštesnėje kaip 30 laipsnių temperatūroje, nevalykite sausuoju būdu. Paminkštinimas įgauna formą sudrėkęs po skalbimo. Lauko baldų apmušalai paprastai yra patvarūs, tačiau laikui bėgant gali išblukti. Saugokite paminkštinimą nuo stiprių saulės spindulių ir drėgmės. Taip pat reikėtų rinktis apsauginius paminkštinių užvalkalus. Prieš naudojimą, pagalvėlę patartina apdoroti apsaugine priemone, atsparia purvui ir drėgmei. Žiemą rekomenduojama laikyti patalpoje.

GAMINIO ŠALINIMAS

Nešalinkite gaminio su buitinėmis atliekomis. Tinkamai perdirbkite gaminį ir pakuočius medžiagas arba šalinkite juos kitu aplinkai nekenksmingu būdu, kad būtų tausojami gamtos ištekliai. Nugabenkite gaminį į vietinį perdirbimo centrą arba kitą oficialų surinkimo ir šalinimo punktą. Jei abejojate, teiraukitės vietos atliekų tvarkymo tarnybos apie perdirbimo ir (arba) šalinimo galimybes.

SAUGUMAS

Atkreipkite dėmesį, kad gaminius, kuriems surinkti naudojami varžtai, reikia reguliariai pakartotinai priveržti, kad jie išliktų stabilūs ir saugūs visą naudojimo laiką. Tinkamai surinkus ir naudojant gaminį, jis nekelia pavojaus naudotojui.

Ši kėdė nėra žaislas. Per daug nesisupkite ant kėdės. Pernelyg supantis kėdė gali apvirtti ir galima susižaloti. Kėdė skirta sėdėti tik vienam asmeniui. Kėdė nėra skirta stovėti ir neturėtų būti naudojama kaip taburetė ar laiptelis. Naudokite tik ant plokščių paviršių. Surinkdami dėvėkite apsaugines pirštines. Naudodami gaminį netinkamai arba nesilaikydami instrukcijų, galite susižaloti. Šis gaminys skirtas naudoti tik įprasto naudojimo lauke ir namų / buitinio naudojimo tikslais.

REKOMENDACIJOS DĖL GRŪDINTO STIKLO

Nesudaužkite stiklo paviršiaus kietais ar aštriais daiktais. Nenaudokite stiklo paviršiaus kaip pjovimo paviršiaus. Nesėdėkite ir nestovėkite ant stiklinių paviršių. Nedėkite labai karštų ar šaltų daiktų tiesiai ant stiklo paviršiaus. Stiklui valyti naudokite tik drėgną šluostę ir indų ploviklį arba švelnų muilą. Nenaudokite abrazyviųjų medžiagų, nes jos subraižys stiklą. Jei stiklas sudužo arba suskilo, nustokite naudoti gaminį ir kreipkitės į parduotuvę.

Manual instructions material/
Ohjekirjan materiaali/
Instruktionsmateriale/
Håndbok instruksjonsmateriale/
Manuel instruktionsmateriale/
Juhendmaterjal/Lietošanas norādījumi/
Naudojimo vadovo medžiaga



K Manufactured for • Valmistuttaja • Tillverkad för • Produsert for • Fremstillet til • Toodetud •
Ražošanas pasūtītājs • Kieno užsakymu pagaminta • Kesko Corporation Building and technical trade,
Työpajankatu 12, FI- 00580 Helsinki © Kesko 2026. Made in China. <https://www.kesko.fi/contact>

CELLO